# بند جدول الأعمال رقم 9: صياغة البيان الرسمي

## القضايا

1. الغرض من بيان GAC
2. أمور يجب مراعاتها عند صياغة البيان.

## الغرض من بيان GAC

ينص مبدأ التشغيل 51 للجنة GAC على ما يلي: "بعد عقد أي اجتماع خاص، يجوز للرئيس إصدار بيان رسمي لوسائل الإعلام، على أن تتم موافقة GAC على هذا البيان الرسمي مسبقًا."

لقد أصبح البيان عملياً هو الطريقة الرئيسية (لكن ليست الوحيدة) التي تقوم GAC بها بإبلاغ المشورة إلى مجلس الإدارة، بالإضافة إلى قيد أنشطة GAC الأخرى في السجل العام. ويتم نشره وإعلانه من قِبل ICANN، بعد موافقة GAC في جلسة (جلسات) الصياغة المذكورة.

## ما يجب مراعاته عند صياغة البيان

1. تعمل GAC على أساس التوافق في الآراء، وبالتالي فإنها تتطلب عادةً توافقاً في الآراء على النص الكامل للبيان الرسمي.
2. إن لوائح ICANN التي تتناول "مشورة التوافق في الآراء للجنة GAC" وثيقة الصلة فقط بأجزاء البيان التي حددتها GAC على أنها مشورة توافق في الآراء.
3. وتعتبر تلك الأجزاء من البيان الذي يتناول مسائل غير مشورة التوافق في الآراء عادةً بيانات لآراء GAC التي ترغب GAC في قيدها في السجل العام. ولقد اعتمدت GAC مؤخرا ممارسة إدراج قسم بشأن "متابعة المشورة السابقة"، والذي تتوقع فيه أن رداً من مجلس الإدارة.
4. وتشترط اللوائح أن تقدم GAC (واللجنة الاستشارية الأخرى) المشورة إلى مجلس الإدارة ليكون "على علم من خلال بيان مكتوب واضح لا لبس فيه، شاملا حيثيات هذه المشورة." (القسم 12.3)
5. وكقاعدة عامة، لا ينبغي اقتراح مسودة النص أثناء جلسة الصياغة إذا لم تناقش GAC القضية مسبقاً.
6. وبالنسبة لهذا الاجتماع، سوف يكون للجنة GAC القدرة على الاطلاع على إصدار Google Docs لمسودة البيان الختامي وهو ما يمكنهم تحريره ثم مراجعته في الجلسة العمومية.

##

## إدارة الوثائق

|  |  |
| --- | --- |
| **العنوان** | صياغة البيان الرسمي |
| **التوزيع** | أعضاء GAC |
| **تاريخ التوزيع** | 7 يونيو/حزيران 2018 |